



# NATIONAL CAPITAL COMMISSION COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE

## TENDER ADDENDUM

### REQUEST FOR STANDING OFFER AGREEMENT - CONTAMINATED ENVIRONMENTAL SITE ASSESSMENT SERVICES

NCC Tender File # AL1748

Date: July 26, 2018

## ADDENDA À LA SOUMISSION

### DEMANDE D'OFFRE A COMMANDES - SERVICES DE CARACTÉRISATION ENVIRONNEMENTALE DE SITE CONTAMINÉ

Numéro de demande de soumission de la CCN no.  
AL1748

Date : le 26 juillet 2018

---

### ADDENDUM #: 1

---

The following shall be read in conjunction with and shall form an integral part of the Tender / Proposal and Contract Documents:

1. Bid closing date is extended to Wednesday, August 22, 2018 at 3pm EDT.
2. All references to a strict proposal format (numbers of pages, font sizes, page format etc) are deleted.
3. The NCC received numerous questions regarding proposal format, font size, numbers of pages etc. Note pages will not be counted and no points will be deducted as a result page numbers or font size or page size. We are looking for clear and concise proposals that reflect the quality of reporting that we can expect of our SOA consultants. We receive a large number of proposals and have requested a limited proposal length to allow our review time to be minimized.
4. Guide only: Proposal submissions should be approx. 35-45 double sided 8.5x11 pages (or 70-90 single sided 8.5x11 pages) excluding CVs and project examples of appendix 2. CV per individual should not be more than 1 double sided 8.5x11 page (or 2 single sided 8.5x11 page). Ideal font sizes are 10 or 11 but 9 may be used occasionally. The occasional 8.5x14 or 11x17

---

### ADDENDA n° : 1

---

Ce qui suit doit être interprété comme faisant partie intégrante de la proposition/appels d'offres et des documents relatifs au contrat :

1. La date de fermeture de l'offre est prolongée au mercredi le 22 août 2018 à 15h00, HAE.
2. Toutes références à un format de proposition strict (par exemple nombre de pages, grosseur de font, format de page etc.) sont enlevées.
3. La CCN a reçu beaucoup de questions sur le format de proposition, par exemple grosseur de la police, nombre de pages, etc. Les pages ne seront pas comptées et aucun point ne sera déduit à la suite des numéros de page ou grosseur de la police ou la grandeur des pages. Nous recherchons des propositions claires et concises qui reflètent la qualité des rapports que nous pouvons attendre de notre consultant. Nous recevons un grand nombre de propositions et nous avons demandé une longueur de proposition limitée afin de minimiser notre temps d'examen.
4. Guide seulement : Les propositions devrait être environ 35 à 45 pages recto verso de 8.5x11 (ou 70 a 90 pages de 8.5x11 imprimer sur un coté) excluant les CV et l'annexe 2. Le CV par individu devrait être une page 8.5x11 recto verso (ou 2 pages 8.5x11 imprimer sur un cote). Les polices

size page is allowed for org charts, appendix 2,  
etc.

idéales sont 10 ou 11 mais 9 peut être utilisé  
occasionnellement. Une page 8.5x14 ou 11x17  
utilisée occasionnellement pour une charte  
d'entreprise, appendice 2 etc. est acceptable.

Allan Lapensée  
Senior Contract Officer  
Procurement Services  
Corporate Services Branch

Allan Lapensée  
Agent principal de contrats  
Services de l'approvisionnement  
Direction des services généraux